

Suomelan Sanomat

Asociación Finlandesa Suomela

Jäsenlehti n:o 160

Marraskuu 2017



Marraskuussa
retkikohteina
Sevilla ja
Ronda, kts. s. 8

Ulkosuomalaisparlamentti ja Suomi-Seura ry

Keväällä pidettiin Suomelassa Ulkosuomalaisparlamentin eli USP:n ylimääräinen aluekokous. Tuossa kokouksessa käsiteltiin kesäkuun 15. – 17.6.17 Helsingissä pidetyn 20-vuotisjuhlakokouksen rannikoltamme lähteneitä aloitteita. Kokous oli hyvä myös siksi, että Suomi-Seuran **Tina Strandberg** ja USP:n aluepäällikkö **Katia Brunetto** saivat laajan katsauksen Costa Del Solin yhteisöjen toiminnasta. Samoin toisin päin, alueemme yhteisöille tuli paljon tietoa kyseisistä järjestöistä ja heidän toiminnastaan.

USP:n Juhlakokouksessa Helsingissä oli edustava joukko alueemme yhteisöjä edustettuna. Runsaan ohjelman lisäksi oli hyvä tilaisuus tutustua noin 180:n eri järjestön toimintaan Euroopassa ja maailmalla. Kaukaisimmat edustajat tulivat Amerikasta.

Yhteisöjen tekemiä aloitteita oli valittu 54 kpl jatkokäsittelyyn, joita kymmeneen eri valiokuntaan jaetut edustajat käsittelivät kahtena päivänä. Rannikkomme tärkein aloite ja tavoite, on saada pysyvä sosiaalityöntekijä alueellemme. Tätä on esitetty jo aiemmin ja kerran saatiin jo lähes vuodeksi Suomesta palkattu henkilö tehtävään. Neuvottelukuntamme järjestöillä on yhteinen tahto tässä asiassa ja uusin perustein lähetetty aloite toivottavasti tällä kertaa onnistuu ja aloite johtaisi toimenpiteisiin.

Oma tekemäni aloite koski ulkomailla talviaan viettävien viimeisen tahdon ilmaisu. Ajatukseni olisi luoda rekisteri, johon henkilö voisi sähköisesti kirjautua ja ilmaista kaikki yhteys ja omaistiedot ja viimeisen tahtonsa. Henkilön kuoltua ulkomailla olisi hyvä olla jollakin taholla tiedot, miten toimitaan ja keneen otetaan yhteyttä kyseisessä tilanteessa. Näin helpotettaisiin viranomaisten toimintaa ja henkilön oman tahdon toteutuminen. Suomessa on tarkasti säädelty minkälaisia rekisterejä saa perustaa

ja mitä tietoa yksilöistä tallentaa rekistereihin. Luonnollisin paikka kyseisen rekisterin sijainnille olisi konsulaatti. Tärkeää olisi, että tuo tahdonilmaisu olisi luotettavassa paikassa, etteivät tiedot joudu väärin käsiin.

Mielestäni olisi kaksi vaihtoehtoa asian korjaamiselle: Konsulipalvelulakiin 1498/199/11 luku 36 lisäys kyseisen rekisterin pitämisen mahdollisuudesta konsulaateissa. Toinen mahdollisuus olisi tehdä lisäys Ulkoasiainministeriön ylläpitämään matkustusilmoitukseen, johon ulkomaan matkalle lähtijä kirjaisi retkisuunnitelman ja tarkat omaistiedot. Sekin auttaisi monissa ongelmatapauksissa. Suomessa on jo OMA - kanta rekisteri käytössä, johon kukin kirjautuu omilla tunnuksillaan. Kätevä tapa olisi lisätä siihen myös henkilön viimeisen tahdon ilmaisu. Tuo rekisteri on jo monille suomalaisille tuttu ja jokainen voi saada sieltä terveystietonsa ja uusia reseptinsä kätevästi hoidettua. Ongelma voi olla siinä, miten määritellään viranomaistaho, jolla olisi oikeus saada tietoja ja missä tilanteessa. Kuulostaa ehkä hurjalta ajatukselta, mutta tämän on vain tekninen kysymys.

Molemmat aloitteet menevät jatkokäsittelyyn ja aika näyttää saadaanko muutoksia aikaan. Ulkosuomalaisparlamentti on oikea kanava saada muutoksia ja parannuksia ulkosuomalaisten vaikeina kokemuksiin asioihin. Hyvin valmistellut aloitteet on helpompi saada jopa lainsäädäntäsalolle eduskunnassa.

Monet ongelmat ulkomailla asuville johtuvat siitä, ettei EU:ssa perustamisvaiheessa saatu sosiaalilainsäädäntöä harmonisoitua jäsenmaiden kesken. Näin käynnöt eroavat paljon toisistaan.

Asociación Finlandesa Suomela ry
Olavi Turunen, pj



Värien leikkiä Suomalaisen taideseinällä

Marraskuun ajan leikkivät salin taideseinällä **Eila Ihämäen** värikylläiset maalaukset. Työt kertovat monenlaista tarinaa ja ovat oiva näyte pitkälle edenneestä maalausharrastuksesta. **Värien leikki** on Eilan ensimmäinen oma näyttely Espanjassa, tosin olemme päässeet kurkistamaan Eilan tarinoihin ja värimaailmaan lukuisissa yhteisnäyttelyissä Suomessa. Ahkerasta ja tuoteliaasta maalarista viestittävät myös Suomessa, Helsingin seudulla, pidetyt kymmenen näyttelyä vuosien 2012–2016 aikana.

Kun Eila Ihämäki 2000-luvun vaihteessa jäi eläkkeelle terveydenhoitolalta, hän kiinnostui maalausharrastuksesta ja

haave toteutuikin, kun Ihämäet rantautuivat Espanjaan, Calahondaan, viettämään talviaikoja. Maalausharrastuksen opiskelun Eila aloitti vuonna 2005 Suomalaisen kuvataidepiirissä, jossa hänen ohjaajinaan ovat toimineet **Reetta Kiiski** ja taiteilija **Eero Paakkunainen**. Eila osallistui myös Kallen Kaivohuoneella toimineeseen Sutiklubiin. Kesäisin Suomessa hän on kartuttanut taitojaan Kiljavan ja Helsingin kesäyliopiston maalauskursseilla.

Eila Ihämäki on syntynyt Laatokan Karjalassa, Ruskealassa, josta evakkoitaival harkkavaunussa puusaaviin päätyi Joensuun lähelle, Kontiolahteen. Sieltä lapsuuskodin

kauniista järvimaaisemasta, maalaistalon pihapiiristä ja luonnosta Eila imi kauudentajun siemeniä. Karjalaistaustainen suku oli esimerkkinä käsillä tekemisestä. Isä yllätti tekemällä itselleen pussihousut, iso-isä suutaroi kenkiä suvulle. Niinpä pieni Eilakin aloitti kansakoulun isoisan tekemissä nahkasaappaissa. Karjalainen perimä, uteliaisuus ja innostuminen uusiin asioihin ovat olleet voimavaroja moniin Eilan harrastuksiin. Käsillä tekeminen on ollut lapsuudesta asti Eilan elämässä tärkeätä ajanvietettä. Neulominen, virkkaus, ompelu, posliinimaalaus, keramiikkatyöt ovat rikastuttaneet elämää ja ilahduttaneet lähipiiriä työelämän aikana. Nyt tuohon harrastuskirjoon liittyy vahvasti maalausharrastus. Käden, silmän, aivojen ja ilmaisutarpeen yhteistoiminta.

Vuosien aikana olen saanut aitiopaikalta seurata, miten Eila Ihämäestä teknisten taitojen karttuessa on kehkeytnyt arasta, epävarmasta kokeilijasta vahvoja värejä ja tunteita ilmaiseva maalar, taitaja, taiteilija. Aiheiden valinnasta Eila kertoi, että ideapulassa hän maalaa aina kukkia. Niiden parissa hän rentoutuu parhaiten. Monesti Eila on yllättänyt meidät piiriläiset kotona syntyneillä tunnekuohumaalauksilla. Selityksenä joskus pettymys, joskus kiukunpurkaus, joskus mielihyvätunne, joskus välähdys kadulta. Ne ovat kuin päiväkirjamerkintöjä maalauksin ilmaistuna. Värit ovat tärkeitä.

Eila korostaa, että maalaus on hänelle terapiaa. Se vie ajatukset pois arkipäivän huolista, velvollisuuksista ja vastuusta. Se on irrottautumista omaishoitajan roolista.

Se on omaa aikaa, elämää vain itselleen. Siksi maalausryhmässä käyminen on Eilalle tärkeä henkireikä. Perjantait ja kotoiset maalaushetket ovat auttaneet jaksamaan.

Eila Ihämäen **Värien leikki** -näyttely on esimerkki siitä, miten "sit eläkkeellä alan"-haave ja periksimatonta, sinnikkäs työ sen parissa liitettyä ahkeruuteen ja rohkeuteen heittäytyä uuteen, palkitsee tekijänsä ja antaa iloa myönteisille. Siispä nautitaan marraskuun ajan Eilan väreistä ja tarinoista!

Reetta Kiiski

Eila Ihämäen näyttelyn avajaiset Suomessa lauantaina 4.11. klo 12. Tervetuloa!

Näyttelykalenteri 2017-18:

Marraskuu: Eila Ihämäki, **Värien leikki** -maalauksia
Joulukuu: Ritva Pekkanen ja Hannele Tommila, eläinmaalauksia
Tammikuu: Tilkkipiirin ryhmänäyttely, aiheena eläimet
Helmikuu: Kuvataidepiirin ryhmänäyttely, *Minun Espanjani*
Maaliskuu: Kameraseuran ryhmänäyttely

Piirien vetäjät:
 Irja Kalske (Tilkkipiiri),
 Reetta Kiiski (Kuvataidepiiri)
 Olavi Karkela (Kameraseura)



FC Barcelonan pelaajat Neymar (oik.) ja Lionel Messi Camp Nou -stadionilla 13.9.

Maailman parasta jalkapalloa maaliskuussa

Tule ja näe **Messi**, **Suarez** ja muut mestarit!

Espanjassa pelataan maailman kovinta La Liga -jalkapalloa. Espanjalaisjoukkueet ovat olleet Mestareiden Liigan ja Eurooppaliigan vakio valiojoukkoa viime vuosina, parhaimmillaan kolme parhaasta on löytynyt espanjalaisjoukkueitten joukosta.

Ullan retket järjestää ikimuistettavaan retken 9.-12.3.2018 La Rosaleda-stadionille Malagaan. Vaikka et yhtään tykkäisi jalkapallosta, tunnelma kannattaa käydä kerran eläessään kokemassa, kun 30 000 bogue-ronesta huutaa suomalaisittain sopivasti sinivalkoisille blanqui-azuleille.

Malaga, vaikka tällä hetkellä sarjassa viimeisenä onkin, on aina osannut pelata huippujoukkueita vastaan hyvin, siitä esimerkiksi Barcelonapelit kolmelta viime vuodelta; pisteet ja maalit ovat tasan. Molemmat ovat voittaneet toisensa kaksi kertaa, tasan on pelattu kaksi kertaa ja molemmat ovat poistuneet stadionilta kaksi kertaa hävinneinä. Viime keväänä Malaga voitti Barcelonan kotonaan 2-0. Vaikka tämä kausi on alkanut huonosti, kun **Sandro** myytiin Evertoniin, **Camacho** Wolfsburgiin, **Kameni** Turkkiin ja **Pablo** Villarealiin, ja uusia huippumiehiä tilalle tuli vain yksi, Uruguain maajoukkuekärki **Rolan**, uskon keväällä Malagalla olevan iskukykyisen

joukkueen, kun tammikuussa saa taas ostaa uusia miehiä. Malagan joukkueen omistajalla sheikki **Al Thanilla** kun on myyneistä kertyneitä euroja takataskussa reilut 30 miljoonaa ja jos hän aikoo pitää pääomastaan ja sarjapaikastaan kiinni, on pakko tehdä tammikuussa radikaaleja ostoksia. Tällä kertaa valmentajan vaihdolla asiaa ei ratkaista, kun pelimiehet puuttuvat.

Tule siis mukaan Suomen pelibussiin! Matka tulee maksamaan kokonaisuudessaan 117,50 euroa. Normaaliit sarjaotteluliput maksavat n. 20 euroa, mutta Barcelona ja Real Madrid-ottelut loppuunmyydyään aina hyvissä ajoin, joten tinkimistä ei näihin peleihin ole. Lipun saat vain maksamalla matkan etukäteen jouluun loppuun mennessä, paikkoja on rajoitustusti vain 50 kpl, joista 15 on jo varattu, joten toimi ripeästi.

Tämä voi olla viimeinen tilaisuus nähdä Messi Malagassa, sillä jos Malaga putoaa liigasta, huippuja ei täällä ihan heti nähdä.

Matkan ja liput voit ostaa toimistolta ma ja ke klo 12-13 tai varata sähköpostilla: skp@seppopennanen.fi Ottelun tarkka ajankohta selviää helmikuussa, mutta varmuudella se pelataan perjantain 9.3. ja maanantain 12.3. välisenä aikana. Liput on lunastettava ennen vuoden loppua, muutoin varaus peruuntuu.

Seppo Pennanen

Olet keski-ikäinen kun...

Kaikesta kivasta alkaa olla 20 vuotta.

Voit sanoa yhä useammin: "Kun minä olin sinun ikäisesi".

Alat ostaa housuja, joissa on vyötäröllä kuminauha.

Kauneus on vain valokatkaisijan päässä.

Kuorsaaminen on tapa osoittaa vierustoverille olevansa elossa.

Et enää mistään hinnasta haluaisi yöpyä muualla kuin omassa sängyssä.

Luulet, että on tapahtunut jotakin, jos puhelin soi kello 9:n jälkeen.

Olet alkanut pelata golfia.

Pidät kaiteesta kiinni, kun menet alas portaita.

Painosi ei ole noussut, se on vain laskeutunut hartioilta vyötärölle.

Kylmäkahi kaunistaa, mutta maha ei kestä niin paljon kuin naama vaatisi.

Ennen vanhaan sattui ja tapahtui; nykyään ei tapahdu mitään, mutta joka paikkaan sattuu kyllä.

Elämän korkeat arvot tarkoittavat kolesterolia-, verenpaine- tai sokeriarvoja.

Lääkäri kysyy mitä hyvää syöt ja juot sekä mitä hauskaa harrastat - ja sen jälkeen kieltää ne samassa järjestyksessä.

Joka paikkaan koskee ja mihin ei koske, ei toimi.

Olo on kuin rillutellun jälkeen, vaikka ei ole käynyt missään.

Lääkärit ovat lähes aina tyttösiä ja poikasia.

Ikäisiäsi alkaa olla vain mainoksissa, joissa mainostetaan vitamiineja tai tuotteita verenpaineeseen, ummetukseen ja unettomuuteen.

Tarvitset lasit löytääksesi lasit.

Silmäsi syytty tuli vain silloin, kun aurinko osuu silmälaseihin.

Et enää välitä, jos ajatukset alkavat karkailla, kunhan tulevat takaisin.

Kirjoitat muistilappuja, mutta unohdat mihin olet ne laittanut.

Kun löydät etsimäsi tavaran, olet jo unohtanut miksi se piti löytää.

Teet kolme asiaa yhtä aikaa, mutta unohdat mitä ne kaksi muuta olivat.

Sammutat valot säästösyistä, et romantiikan vuoksi.

Kahdesti yössä tarkoittaa vessassa käyntejä.

Alat ostella kevyttuotteita ja huomaat, kuinka pienellä tekstillä kaikki käyttöohjeet on kirjoitettu.

Et koskaan punnitse itseäsi aamulla, sillä silloin silmäluomet ovat raskaimmillaan.

Sisälläsi on laiha ihminen, joka kamppailee päästäkseen ulos, mutta saat sen rauhoittumaan muutamalla palalla suklaata tai hörpyllä konjakkia.

Ja lohdutukseksi kaikille ikääntyville:

Kaikilla on valokuvamuisti, joillakin ei vaan ole filmiä.

Tuntematon

Suomen historia lyhyesti

Kun niin moni on kysellyt iltasauvoiksi pojanpojalle tekemääni Suomen historian tiivistystä ilman turhia krumeluureja, (oli kaverijaossa), niin tässä sama juttu lainattavissa julkisesti. Jos käyttö aiheuttaa ulkopoliittisen kriisin, niin en ota vastuuta).

Suomen historia lyhyesti ja ilman mutkia 8-vuotiaalle ulkomailla asuvalle pojalle mummin kertomana:

Suomalaisilla oli kauan sitten kuningas Väinämöinen ja mitä silloin tapahtui, voi lukea Kalevala-kirjasta, kunnes se tulee videopeliksi. Tuhat vuotta sitten alkoi Suomeen tulla ruotsalaisia. Niillä oli matkassa mukana piispa Henrik, mutta suomalainen Lalli ei tykännyt niistä ja iski kirveellä Henkan päähän halki (meni syvämuistiin).

Opeteltiin elämistä ruotsalaisten kanssa. 400 vuotta. Ne puhu eri kieltä ja halusi että mekin puhuttaisiin ruotsia. Onneksi yksi suomalainen Mikko keksi suomalaisille kirjaimet ja suomen kieli säilyi. Sitten tuli rohkea Ruotsin kuningas ja se vei suomalaiset tappelemaan Saksaan saakka 30 vuodeksi. Siellä oli myös sinun esi-isäsi. Ne huusivat hevosten selässä: Hakkaa päälle ja huiতোivat saksalaisilta päitä poikki. Sitten se kunkku kuoli. Tuli semmoisia heikkoja kunkkuja Ruotsiin ja ne ei enää välittäneet suomalaisista. Niillä oli rahakin loppu.

Siksi venäläiset alkoivat tulla suomalaisten alueille. Niillä oli silloin paremmat sotapäälliköt. Venäläisten kunkkuja kutsuttiin tsareiksi. Suomalaiset eivät tykänneet niistäkään ja yrittivät ajaa ne pois takaisin kotiin. Sata vuotta ne tappelivat: Iso Venäjä ja pieni Suomi ja sitten Venäjän tsari otti Suomen kokonaan itselleen. Sen nimi oli Aleksanteri Ykkönen. Oli niin fiksu, että antoi suomalaisten pitää oman kielen ja Ruotsin lait eikä yrittänyt tehdä meistä venäläisiä.

Uudet tsarit yrittivät tehdä suomalaisia venäläisiä, mutta ei ne onnistuneet. Yksi Eugen ampu venäläisten pomon Suomessa. Ne suuttui, mutta onneksi siellä tuli taas uusi tsari, joka oli heikko sotahommissa ja venäläiset ei tykänneet siitä.

Pietariin meni junalla Saksasta yksi Lenin, joka oli päättänyt tulla uudeksi kunnuksi. Se sai jutut sekaisin ja suomalaiset huomasivat, että nyt voi kertoa sille, ettei Suomi ole enää osa Venäjää, vaan se osaa ihan itse hoitaa asiansa. Leninillä oli niin paljon kiireitä, että se suostui ja niin 100 vuotta sitten Suomi syntyi ja nyt on 100-vuotissynttärät.

Myöhemmin ne vähän katui ja uusi pressa Stalin halusi taas Suomen, mutta onneksi sinun isoisoisä ja -äidit oli eri mieltä ja ne olivat sodassa monta vuotta tappelemassa. Moni kyllä kuoli ja sankarihautoja löytyi jokaisesta kunnasta.

Stalinilläkin tuli muita menoja ja se lopetti Suomen vainoamisen. Sitten tuli Suomen presidentiksi Kekkonen, joka osasi pitää meidän puolia ja olla kuitenkin kaveria kaikkien kanssa. Mummi oli silloin sinun ikäisesi. Kannattaa olla kaveria, niin ei tarvitse tapella.

Sitten se Leninin perustama homma hajosi ja Suomi päätti ollakin muiden kaveri ja meni EU:hun. Se on se porukka, jolla on pääpaikka Brysselissä.

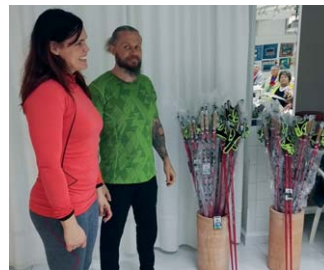
Nyt me ollaan kaveria kaikkien kanssa. Pressa Niinistökin menee Trumppia moikkaamaan ja tapasi Venäjän Putinin viime kuussa. Isoilla mailla on nyt aika paljon kaikenlaisia riitoja ja Suomi yrittää pysyä niistä syrjässä. Pienen maan kannattaa olla sokeutumatta isojen juttuihin.

Koko Mummin elämän ajan ei ole ollut enää sotia Suomessa, mutta nyt on semmoinen aika, että on pikkukahakoita. Ihmisiä tulee kaukaa ja uskoo, että kaikkien

muiden pitäisi ajatella kuten ne ja siihen kuuluu, että saa tappaa muita ihmisiä. Ne on terroristeja. Jos jossain tapahtuu joutain outoa, ammuttaa tai juoksua, niin muista, että aina menet pois päin ja piiloon johonkin etkä mene uteliaana katselemaan.

Suomi on maailman turvallisimaa maa täällä hetkellä. Vaikka tv:stä tulee kaikenlaista, niin yleensä se tapahtuu kaukana jossain muualla. Suomalaisilla lapsilla on nykymaailmassa asiat aika hyvin verrattuna muihin. Mutta näin on ollut vasta 100 vuotta.

Marita Kaatrala



Suomelan kävelysauvat

Suomela on saanut lahjoituksena kävelysauvoja, jotka on tarkoitettu jäsenistön käyttöön. Sauvat lahjoitti pariskunta **Miia Makkonen ja Petri Karhu**.

Tarkoiton on jakaa sunnuntaisin sauvoja Suomelan edessä klo 8.30 – 8.45 kuitausta vastaan. Samassa tilaisuudessa voi myös palauttaa sauvoja. Kaikki lainassa olevat sauvat tulee palauttaa viimeistään keväällä ennen toimintakauden päättymistä. Keskiyö koon ennen teemallain alkua on myös mahdollisuus kuitata tai palauttaa sauvoja.

Mijas-kävelyn vetäjä **Matti Konkola**



Frisbeegolf

Uusi toimintapiiri on aloittanut Suomalassa. Frisbeegolfia voi pelata DiscGolf-Parkissa, joka sijaitsee moottoritien Mijasins puoleisella nummella), osoite Urb. Torreblanca de Sol, 46 E, 29650 Mijas.

Rata on avoinna joka päivä klo 11-19. Olemme sopineet Suomelan jäsenille 20% alennuksen radan käytöstä edut, jotka ovat seuraavat:

- päivämaksu 8 € (norm. 10 €)
- viikkomaksu 40 € (norm. 50 €)
- kuukausimaksu 80 € (norm. 100 €)
- vuosimaksu 200 € (norm. 250 €)

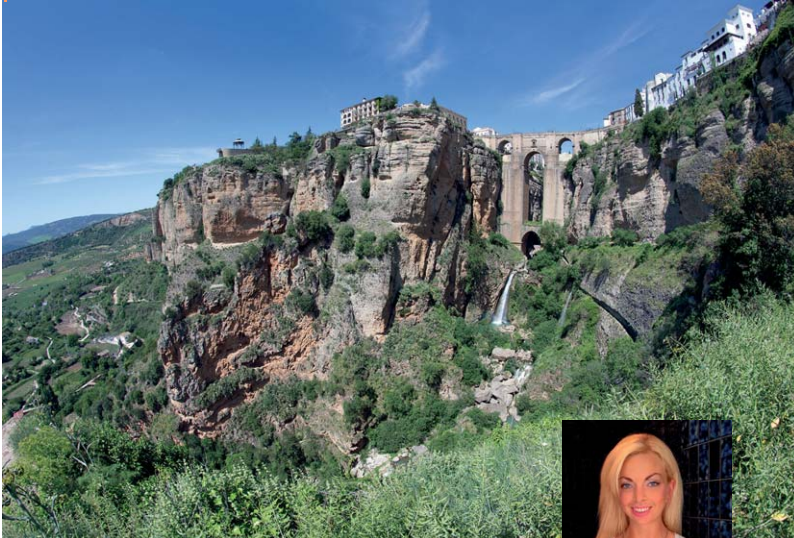
Edun saa esittämällä Suomelan jäsenkortin.

DiscGolfParkista saa vuokrata kiekkoja ja myös ostaa, kiekkoista saa Suomelan jäsenkortilla 10% alennuksen, kiekkojen hinnat 16-20 €/kpl. Harrastus ei vaadi isoja investointeja, riittää kun on hyväpohjaiset kengät ja kiekot.

Toiminnasta pidetään marraskuun puolivälissä esittelytilaisuus Suomalassa/radalla, aika ilmoitetaan myöhemmin.

Frisbeegolfin säännöllinen harjoitus on perjantaisin klo 9.00 alkaen, lähtö Suomelan kulmalta, voidaan mennä jalan tai autoilla. Tule mukaan uuteen mukavaan harrastukseen!

Lisätiedot:
Paavo Ässämäki, puh. +358 400 733656
Reino Korhonen puh. +358 400 842380



**Lähde
mukaan
retkille!**

Upeiden maisemien Ronda

Perjantaina 17.11. klo 9.15 retki Rondaan. Kaupunki on rakennettu korkealle kukkuralle, jonka syvä El Tajo -rotko jakaa kahtia. Syvä rotko tekee Rondan maisemasta erityisen, sillä rotkon erottamat kaupunginosat on yhdistetty valtavalla sillalla. Maisemia voi ihastella monesta paikasta, mutta upeimmillaan ne ovat juuri 1700-luvulla rakennetulta Puente Nuevo -sillalta. Ronda sijaitsee 750 metrin korkeudessa merenpinnasta mitattuna, joten henkeäsalpaavia maisemia on silmäkantamattomiin. Rondassa vierailaan myös Härkätaisteluareenalla (Plaza de Toros). Rondan sanotaan olevan modernin härkätaistelun kotikaupunki ja sen härkätaisteluareena on yksi Espanjan vanhimmistä ja valokuvauksellisimmista areenoista.

Lounaan aikana saamme nähdä upean Flamenco-esityksen. Perillä on aikaa myös kierrellä omatoimisesti kaupungilla.

Retken hinta 45 e sisältää tämän kaiken.

Hei kaikille!

Olen matkailualan opiskelija Omnian aikuisopistossa ja olen Suomessa työssä-oppimassa loka-marraskuun.

Marraskuussa järjestämme **Ulla Turton** kanssa retket Rondaan ja Sevillaan.

Tarjoan myös pienimuotoisia matkoja mm. Malagaan (outlet-alue, vanhakaupunki, Picasso-museo), Esteponaan (Selwo Aventura-puistoon/Orkidea-museoon), Marbelan vanhaan kaupunkiin, Nerjaan jne.

Kaikki ideat ovat tervetulleita!

Retkistä voi tulla sopimaan maanantaisin ja keskiviikkoisin Suomalais- toimitoon klo 11-14.

Ystävällisin terveisin

Mairika Uuskyla

+358401963474

mairika.uuskyla@yahoo.com

Andalusian pääkaupunki Sevilla

Tiistaina 28.11. klo 8.15 retki Sevillaan.

Lähdemme heti aamusta kohti Andalusian pääkaupunkia. Sevillan sanotaan olevan espanjalaiskaupungeista espanjalaisin: kaupungista ovat kotoisin niin flamenco kuin härkätaistelutkin. Plaza de España kuvankaunis aukio ja maailman suurin gootikkatedraali Giralda-torneineen ovat kaupungin ehdottomia päänähtävyyksiä. Sevillan katedraali on maailman suurin katolinen katedraali ja toimii myös Kristoffer Kolumbusin hautapaikkana. Vierailemme myös kuninkaallisessa Real Alcázar de Sevilla -linnassa.

Lounastamme paikallisessa ravintolassa ja palaamme Fuengirolaan myöhään iltapäivällä. Vaikka ajomatka voi tuntua pitkältä (noin 2 tuntia 45 min/suunta), on Sevilla ehdottomasti näkemisen arvoinen.

Retkiohjelma on alustava, muutokset mahdollisia. Retken hinta 55 e sisältää opastuksen, lounaan, sisäänkäsyn Real Alcazarin linnaan sekä bussikuljetuksen.

Kaipaatko mielekästä tekemistä? Haluatko olla mukana Suomalais- toiminnassa?

Toiminta kasvaa ja siksi etsimme uusia henkilöitä, jotka voivat vapaaehtoisina olla mukana toiminnan kehittämisessä.

Tarvitsemme lisähenkilöitä:

- Keittiön/baariin
 - Rahastonhoitajalle apulaista
 - Toimintapiireihin vetäjille varahenkilöä/apulaista
- Voit olla mukana oman ajankäyttösi puitteissa.

Ole rohkeasti yhteydessä hallituksen jäseniin, yhteystiedot s. 15. Voit myös lähettää sähköpostia: suomela@suomela.net tai tulla käymään toimistolla ma tai ke klo 11-14

Terveisin Suomalais- hallitus

Johanna Lumme: Valo, öljymaalauk 2016



rakkaudesta kesään

lammen tummaan vedenpintaan
heijastuu pilvenhattaroita
keväisin soisella rannalla
suokukien punertava matto
untuvaisen villan pehmoinen vaaleus
suopursujen huumava tuoksu

lempeä tuulenvire keinuttelee
lumpeen ryhdikkäitä kukkia
kruunaten luonnon monimuotoisuutta
sammalten värikylläisyys jättää jälkiä
kesästä - kauneuden loputtomasta
kaipusta

Sisko Laukkanen



Jatkuuko Sirpan voittoputki?

Suomela golfin kova kausikilpailu saatiin käyntiin jo lokakuun lopulla, mutta kilpailu on pahasti kesken, sillä osakilpailuja on kaikkiaan 7, joista kuuden parhaan kilpailun tulos lasketaan mukaan yhteispisteisiin.

Kovin kysymys kisassa on; jatkuuko kaksi edellistä Copa de Suomelan kilpailua voittaneen **Sirpa Kaupin** voittokulku?

Vaikka kauden alku onkin osanottajamäärästä mittaamalla ollut hieman laimea, ei tässä kannata lannistua seuran johtotoirokan kahden työhevosen jäädessä syrjään aktiivitoiminnasta. Kiitämme ja kumarramme **Kari Eklundille** ja **Ilkka Ulanderille** tehdystä hienosta työstä.

Olen varma, että löydämme jo seuraavassa kuukausikokouksessamme kerholle uuden varapuheenjohtajan ja tiedottajan, joten jokainen joka haluaa olla mukana seuramme edelleen kehittämisessä, ilmoittautukoon minulle viimeistään kuukausikokouksessa!

Mukavaa on myös ilmoittaa, että sopimuskenttiemme joukkoon ovat liittyneet **La Noria** ja **Alhaurin golf**, joka korkataan porukalla ensi vuoden helmikuussa!

Nähdään kentällä!

Eero Rautio
puhemies

Suomelan Golfkerho

PUHEENJOHTAJA: Eero Rautio, 606 165 921, eero.rautio@hotmail.com

KILPAILUTOIMINTA:

Lauron kisat: Lauro Golf tai Eero Rautio.

Cerrado de Aguilan kisat: Sirpa Kauppi, 634 334 957, make.kauppi@gmail.com

VALMENNUS: Tuomas Sistonen, 694 407 928, tuomas.sistonen@gmail.com

GOLFSAÄNNÖT: Mikko Saarinen, mikko.saarinen@traer.fi

Lisätietoja: www.suomela.info/toimintapiirit/golf-kerho

Sopimuskentät 2017

Golfkerholla on voimassa oleva sopimus oheisilla kentillä. Kotikentillä Lauro Golfissa ja Cerrado del Aguilassa alennus on noin 30 %. Kotikentillä saat myös alennusta useamman kierroksen pelilipuista. Muilla sopimuskentillä alennus on noin 20 %, paitsi Mijas Golfissa, jossa alennus on 10 %.

Lauro	952 41 27 67
Miraflores	952 93 19 60
Calanova	951 17 01 94
Cerrado	951 70 33 55
Mijas Golf	952 47 68 43
Parador Golf	902 54 79 79
Añoreta Golf	952 40 40 40
La Noria Golf	952 587 653
Alhaurin Golf	952 595 800

Hinnat selviävät kenttien www-sivuilta ja ilmoitustauluilta. Kaikilla on hinnoittelun perustana high, medium ja low kausihinnat, kaksi pelilupia ja buggy usein tarjoudessa. Alennuksen saadakseen on esitettävä Suomelan voimassaoleva jäsenkortti.

Golfkerhon loppusyksyn kilpailukalenteri ja muut tapahtumat:

- 2.11. kuukausikokous klo 18 Suomela
- 7.11. Cerradon kisa klo 11
- 14.11. Cerradon kisa klo 11
- 21.11. Calanovan kisa klo 10
(Copa de Suomelan osakilpailu)
- 28.11. Cerradon kisa klo 11
- 30.11. joulukuun kuukausikokous ja pikkujoulu klo 18 Suomelassa
- 1.12. Lauron kinkkukisa klo 9.30
(Copa de Suomela)
- 5.12. Cerradon kisa klo 11
- 12.12. Cerradon kauden päätös klo 11





Kauden avajaiset

Suomelan syyskauden toiminta käynnistyi perinteiseen tapaan Aleksis Kiven päivän juhlalla. Kymmenes lokakuuta saimme nauttia **Erkki Kauhasen** (vas.) esitystä **Eino Leinon** jäljillä.



Suomelan sali:

Calle las Canteras 49, Los Pacos

Toimisto ja kirjasto:

Calle Las Viñas 54, Edif. Girasol,
ES-29640 Fuengirola

Toimisto ja kirjasto ovat avoimina
2. 10. alkaen ma ja ke klo 11-14.

Tärkeitä numeroita:

Yleinen hätänumero	112
Poliisin hätänumero	092
Rikosilmoitus	902 102 112
Palokunta	080
Ambulanssi	061
TAXI	952 471 000

Tiesithän, että Suomelan jäsenkortilla saat huomattavia alennuksia mm. ravintola La Leonassa 15%, Biofac-laboratoriossa, Coliseon kuntosalilla sekä useilla golf-kentillä (kts. s. 19).

Maanantai	9.15 – 10.15	Venyttelyjumppa 1	Suomela
	10.30 – 12.30	Käsityökahvila	Suomela
	10.30 – 14.00	Hopeasepät	Suomela
	11.00 – 14.00	Toimisto ja kirjasto avoimna	Girasol
	15.00 – 17.00	Petankki	Cantera-puisto
Tiistai	9.15 – 10.15	Fantástico 1	Suomela
	10.15 – 11.15	Buenas Migas	Suomela
	11.15 – 12.15	Fantástico 2	Suomela
	12.15 – 13.15	Buenas Migas	Suomela
	14.00 – 16.00	Kirjallisuuspiiri	Suomela
	16.15 – 18.45	Kamarikuoro	Suomela
Keskiviikko	9.15 – 10.00	Keppijumppa	Cantera- puisto
	9.30 – 13.00	Verenpainemittaus + pieniä hoitotoimenpiteitä	Suomela
	9.30 – 13.00	Tilkkupiiri	Suomela
	11.00 – 14.00	Toimisto ja kirjasto avoimna	Girasol
	14.00 – 15.00	Lounas	Suomela
	16.15 – 16.30	Viikkotiedotukset	Suomela
	16.30 ->	Teemailta	Suomela
Torstai	9.00 – 11.30	Käsityökahvila	Suomela
	9.30 – 11.30	Luontopiiri kk:n 1. ja 3. torstai	Suomelan portilla
	12.15 – 13.15	Soft-jumppa	Suomela
	13.30 – 15.00	Helisevät joka toinen viikko	Suomela
	15.15 – 16.30	Turtolan tukiopetus 3-4 Efectivon lukeneille	Suomela
	15.30 – 16.30	Hei, me osataan jo! Esp. keskustelu	Toimisto
	16.30 – 17.30	Fantástico 4	Toimisto
	17.45 – 19.45	Kamerakerho kk:n 2. ja 4. torstai	Suomela
	18.00 – 20.00	Golf-kerhon kokous kk:n 1. to	Suomela
Perjantai	9.15 – 10.15	Venyttelyjumppa 2	Suomela
	10.30 – 15.30	Kuvataidepiiri	Suomela
	15.00 – 16.00	English conversation	Keittiövarasto
	16.00 – 17.45	Veteraaniperinnetilaisuus kk:n viim. perj.	Suomela
	18.00 – 21.00	Karaoke	Suomela
Lauantai	15.30 – 16.30	Rivitanssi, alk. 4.11.	Suomela
	18.00 – 21.00	Tanssi-ilta, elävä musiikki	Suomela
Sunnuntai	9.00 – >	Mijas- kävely	lähtö Girasolin yläkulmalta
	15.00 – 16.30	Musiikkiliikunta	Suomela
	18.00 – 20.00	Yhteislauluilta 12.11 ja 26.11	Suomela

Huom! Toimisto ja kirjasto avoimna ma ja ke klo 11 - 14

Marraskuun kuukausiohjelma

Ke 1.11.	klo 11 – 14 klo 14	Toimisto ja kirjasto Lounas: kaalilaatikko +perunat, Naantalin kokkikoulu klo 16.30 Teemana Marjajauheet
To 2.11.	klo 9.30 klo 18	Luontopiiri Golf-kerhon kokous
Pe 3.11.	klo 16-19	Muistiliiton tapahtuma Nuriasilissa, Suomela mukana
La 4.11.	klo 12 klo 18	Eila Ihmälän näyttelyn avajaiset Tanssi-illassa Lapin Tähti, liput 5e
Su 5.11.	klo 18	Ohjelmalliset illamat
Ti 7.11.	klo 16 - 21	Kamarikuoron harjoituksilta, sali varattu
Ke 8.11.	klo 11 – 14 klo 14 klo 16.30	Toimisto ja kirjasto Lounas: kalkkunapata, Kimmo Teemana Kansallispuvut, Raija Ihana
To 9.11.	klo 15.30 klo 17.45	Yhteislaulu hotelli Iluniónissa Kamerakerho
La 11.11.	klo 14 – 16	Tanssit, Tapio Leppä, liput 5 e
Ke 15.11.	klo 14 klo 16.30 klo 18	Lounas: lohilaatikko, Liirat Teemana Malagan suurvaellusreitti, Rami Käriäinen Kamarikuoron Merikanto-konsertti Las Palmerasissa
To 16.11.	klo 9.30 klo 18 klo 20	Luontopiiri Don Quijote-oopperan teosesittely toimiston aulassa Don Quijote-oopperan esitys Miramarissa
Pe 17.11.	klo 9.15	Retki Rondaan, kts s. 8
La 18.11.	klo 10 klo 18	Suomelan syyskokous Tanssit, Tapio Leppä, liput 5e
Su 19.11.	klo 18	Beatles-ilta, Harri Nyman
Ke 22.11.	klo 14 klo 16.30	Lounas: broileripata, Liirat Teemana Ikonit, Ritva Koverola
To 23.11.	klo 15.30 klo 17.45	Kamarikuoron Yhteislaulutilaisuus hotelli Iluniónin salissa Kamerakerho
La 25.11.	klo 10 klo 18	Girasolin yhtiökokous Tanssit, Matti Hyvönen, liput 5 €
Ti 28.11.	klo 8.15	Retki Sevilleen, kts. s. 9
Ke 29.11.	klo 14 klo 16.30	Lounas: stroganoff, Liirat Teemana Maakuntalaulut, Rauno Myllylä
To 30.11.	klo 18	Golf-kerhon kokous ja pikkujoulu

Muutoksista ilmoitetaan teemailloissa, ilmoitustauluilla, paikallislehdissä sekä facebookissa.

Tuoreimmat tiedot kotisivuilla www.suomela.info

Jäseneksi voit liittyä Suomelan toimistossa 2.10. alkaen maanantaisin ja keskiviikkoisin klo 11 – 14 maksamalla jäsenmaksun käteisellä, pankki- tai luottokortilla tai pankkiin tilille ES1130580822732720022492. BIC SWIFT-koodi: CCRIES2A, Pankki: Cajamar Fuen-girola. 30 euron kausi- (1.10.–30.9.) tai 15 euron kuukausijäsenmaksu voit osallistua eri harrastuspiireihin. Espanjanopettaja ottaa tuntikorvauksen itselleen.

Asociación Finlandesa Suomela



HALLITUS 2017–2018

Olavi Turunen, puheenjohtaja	634 343 066	olliboy3@gmail.com
Paavo Ässämäki, varapj.	+358 400 733 656	paavo.assamaki@elpa.fi
Marjut Hurtig, tiedottaja	629 029 570	marjut.hurtig@gmail.com
Riitta Tenngren, rahastonhoitaja	646 898 944	riitta.spain@gmail.com
Virpi Wallenius-Jokinen, sihteeri	622 007 494	virpiw@hotmail.com
Eero Rautio, golf	606 165 921	eero.rautio@hotmail.com
Jukka Mero, sali-isäntä	634 346 909	jukkamero@gmail.com
Reino Korhonen	+358 400 842 380	reinoekorhonen@gmail.com
Suomelan sähköposti		suomela@suomela.info
Suomelan kotisivut		www.suomela.info
Kamarikuoron kotisivut		www.arkk.webnode.fi

TOIMINTA- JA HARRASTUSPIIRIT

Espanjan kieli, Tina Lindén	670 671 483	tina.linden@telefonica.net
Frisbeegolf, Paavo Ässämäki	+358 400 733 656	paavo.assamaki@elpa.fi
Golf-kerho, Eero Rautio	606 165 921	eero.rautio@hotmail.com
Helisevät ja Kamarikuoro, Rauno Myllylä	681 612 756	rmmyllyla@gmail.com
Hopeasepät, Erkki Vilamaa	+358 442 367 708	erkki.vilamaa@gmail.com
Kamerakerho, audiot, Olavi Kurkela	+358 405 831 497	okurkela@gmail.com
Karaoke, Ulla Rosenberg	+358 405 227 833	
Keittiö, baari Reino Korhonen	+358 400 842 380	reinoekorhonen@gmail.com
kokki, Veikko Liira	634 346 164	veikkoliira@gmail.com
kokki Kimmo Sahlman	606 043 479	kimmo@kimmo-art.com
Kirjanpitäjä, Liisa Ojala	665 429 497	ojalaliisa48@gmail.com
Kirjallisuuspiiri, Oiva Ikonen	+358 50 9107647	oiokonon@gmail.com
Kirjasto, Anni Tammisto	693 485 883	a.m.tammisto@luukku.com
Ulla-Maija Pakarinen	+358 503 801 619	upakarinen@gmail.com
Helena Saarimäki	+358 504 063 834	
Kaarina Kämpe	693 692 666	
Kuvataidepiiri, Reetta Kiiski	634 328 106	reetta.kiiski@pp.inet.fi
Lasi- ja savipaja, Maaret Rantapelkonen	634 351 157	lapin.kievvari@netti.fi
Liikunta ja tanssi, Raija Ihana	634 308 556	girasol1@suomi24.fi
Luontopiiri, Veikko Makkonen	+358 400 128 644	vema36@luukku.com
Mijas-kävely, perinnepiiri Matti Konkola	678 884 843	konkolamatti@gmail.com
Oopperaretket, Riitta Mujunen	677 878 109	rimuju@hotmail.com
Petankki, Seppo Pennanen		skp@seppopennanen.fi
Retket, espanja ym, Ulla Turtola	645 059 708	ulla.turtola@gmail.com
Rivitanssi, Tuula Kaunisto	681 646 946	kaunistot@hotmail.com
Sali-isäntä, Jukka Mero	634 346 909	jukkamero@gmail.com
Suomelan Sanomat: toimitus Marjut Hurtig		marjut.hurtig@gmail.com
ulkoasu Ritva Pekkanen		pekkanen.ritva@gmail.com
Tilkkuupiiri, Irja Kalske	+358 407 479 633	irjakalske@gmail.com
Venyttelyt, keppijumppa, Sirpa Ruhanen	660 150 440	sirpa.ruhanen@telemail.fi

RESTAURANTE

Tipi Tapa

www.cerveceriatipitapa.es

TIISTAI TORSTAI LAUANTAI
7:30 pm

Päivällinen
Flamenco Show

TYYPILLISIÄ
ESPAÑJALAISIA
TAPAKSIA



627 635 890
951 311 630

Show 5€ facebook

Calle Málaga 4 Fuengirola (Málaga)



Balettia marraskuussa

Lähde Ooperaklubin mukana katsomaan Don Quijote -esitystä.

Marraskuussa Miramarin Ostoskeskuksen Cine Sur elokuvateatteri tarjoaa nähtäväksi balettia Wienistä, Wienin Valtionbaletin esittämänä. Ohjelmassa on Ludwig Minkusin baletti Don Quijote. Kapellimestari Kevin Rhodes, koreografia Manuel Legris, Rudolf Nureyev ja Marius Petipa. Tähtitanssijoina Kamil Pavelka, Christoph Wenzel, Maria Yakovleva, Denys Cherevycho ja Gabor Oberegger.

Teosesittely Suomalaisen toimiston aulassa alkaa to 16.11. klo 18, esitys Miramarissa klo 20.00. Menemme yhdessä joko yksityisautoilla tai bussilla. Tervetuloa mukaan!

Lisätietoja Riitta Mujunen p. +34 677 878 109



Suomi-Seura r.y.
sponsoroi



**Luotettava suomalainen
VUOKRAVALITYS**

KYSYNTÄ KÄY KUUMANA!
**Varmista loma-asuntosi jo nyt
myös vuosille 2018 ja 2019!**

C/ Francisco Cano 38,
Los Boliches, Fuengirola
952 664 384, 687 518 980
tupasi@tupasi.net
www.tupasi.net

**Kansallis-
pukujen esittely**
ke 8.11. klo 16.30
Suomalassa.

Lisää pukuja kaivataan!

Ilmoittaudu
Rajalle
p. 634 308 556.
Avustamassa
Rauno Myllylä
ja keittiöväki.



ZODIACO
Real Estate



Satu Salonen
Kiinteistövälittäjä
+34 625 295 523
+34 952 581 166
Calle Santa Lucia 2
29640 Fuengirola

zodiacohouses@gmail.com
www.zodiacohouses.com



SOS-puhelin
+34 618 566 603

Suomenkielinen päivystys 24/7
Vain ja ainoastaan hätäpuhelut!
Tallenna numero puhelimeesi.



**THE
BEATLES**

su 19.11. klo 18 Suomalassa.

Ylestä eläkkeelle jäänyt toimittaja Harri Nyman vie meidät aikamatkalle Beatlesien seurassa. Musiikkia, haastatteluja jne.